



## Residentes y Amigos del Distrito 5, Gracias y Felices Fiestas

Me siento honrado de haber sido reelegido como su representante en el Concejo Municipal de Phoenix para el Distrito 5 para cumplir un segundo mandato. Gracias por su confianza en mí para servirle a usted y a sus familias. Continuaremos priorizando los vecindarios, los servicios de la ciudad, los buenos empleos y el desarrollo económico.

¡Le deseamos a usted y a sus familias unas felices fiestas y un Año Nuevo! Sigamos trabajando juntos en 2025 para hacer de nuestro distrito un lugar más seguro, limpio y divertido para vivir. Siga leyendo para conocer más sobre los nuevos miembros del equipo del Distrito 5, la celebración navideña anual, la gran inauguración de Sprouts, la plantación de árboles en el parque, los incentivos del servicio de agua, la encuesta de transporte y más.



## Cambios del Equipo del Distrito 5



Mi jefe de personal, Miguel Medrano, y yo queremos agradecer a nuestro equipo por servir al Distrito 5, a nuestra comunidad con arduo trabajo y dedicación, especialmente a Melina (en la foto de arriba a la izquierda), como especialista en servicios a los constituyentes, y a Deborah (en la foto de arriba a la derecha) como coordinadora de extensión comunitaria. El 7 de diciembre, hicieron un gran trabajo con nuestra carroza en el desfile de luces eléctricas, pero ahora están haciendo la transición a otros departamentos de la ciudad. Emmanuel estará en una licencia por maternidad de 12 semanas a partir de la próxima semana hasta principios de marzo de 2025. Por último, presentaré a los miembros más nuevos de nuestro equipo.



Maico Olivares, especialista en servicios para electores, es un estadounidense de primera generación criado en Arizona y su familia es de Sonora, México. Ha participado en la organización comunitaria en West Phoenix durante más de seis años buscando tener un impacto positivo en el distrito.



Ana Díaz, especialista en extensión comunitaria, es trabajadora de alimentos y bebidas de Los Ángeles, California, y ha estado trabajando en Phoenix durante los últimos cinco años apoyando campañas locales. Está emocionada de apoyar a nuestra comunidad.

## Very Merry Maryvale Celebración Decembrina

**Betty Guardado**  
COUNCILWOMAN | DISTRICT 5

¡NUESTRA QUINTA CELEBRACIÓN NAVIDEÑA ANUAL

*Very Merry Maryvale*

**SÁBADO 14TH DEC**

MARYVALE COMMUNITY CENTER  
4420 N 51ST AVE.  
PHOENIX AZ 85031

Las puertas se abren a las 4:00

INVITADO ESPECIAL  
JP SCEARCE

INVITADO ESPECIAL  
GO THE GORILLA

BANDA\* MARIACHI\*  
ÁREA DE JUEGOS PARA NIÑOS\* RIFAS\*  
COMIDA GRATIS\* FOTOS CON SANTA

Thank you Sponsors:

amazon CORE COX  
Chevron  
aps JMA CHEVRON  
SPROUTS HEALTHY COMPANIES FOUNDATION  
ALHAMBRA ELEMENTARY SCHOOL DISTRICT  
Pendergast  
SUNBELT HOLDINGS  
SOUTHWEST GAS  
LCSA  
483

¡Acompáñanos este sábado 14 de diciembre a las 4:00 p. m. hasta las 9:00 p. m. para nuestra quinta celebración navideña anual Very Merry Maryvale! Mi oficina, en asociación con United Phoenix Firefighters Charities, está emocionada de organizar esta tradición anual para brindar alegría navideña y espíritu comunitario. Todos son bienvenidos a disfrutar de la música en vivo, el entretenimiento, la comida y la diversión. Las fotos con Santa Claus y los regalos son solo para los niños registrados. La inscripción en línea está

cerrada, pero los niños en edad escolar que estén presentes se agregarán a la lista de espera por orden de llegada hasta agotar existencias.

## Gran Apertura de Sprouts Farmers Market



Me invitaron a la gran inauguración del mercado de agricultores Sprouts Farmers Market en el Distrito 5, en la esquina noreste de 99th Ave. y McDowell Rd. Garantizar el acceso a opciones de alimentos saludables ha sido una prioridad para mí y estoy encantado de que finalmente esté abierto para que nuestros residentes lo disfruten.

Felicitaciones a Nick Konat, presidente y director de operaciones, y al fantástico equipo de Sprouts por la gran inauguración tan esperada, y gracias a nuestros departamentos de Desarrollo Económico y Comunitario y Planificación y Desarrollo de la Ciudad de Phoenix por su apoyo y planificación para este proyecto. Estamos agradecidos por la contribución de Sprout a la salud y el bienestar de nuestra comunidad, y tenemos la esperanza de que haya más opciones saludables en el futuro.

## Plantación de Árboles en El Oso Park



Estamos haciendo que Phoenix sea más fresco, ¡un árbol a la vez! A fines de octubre, la iniciativa Resilient Phoenix: Cooling our Neighborhoods (Fénix resiliente: cómo refrescar nuestros vecindarios) se llevó a cabo en el parque El Oso. Junto con Arizona Community Foundation, Arizona Sustainability Alliance, Rumbo, SRP, Estrella Super Moms Block Watch y nuestros voluntarios de la comunidad, plantamos 67 árboles para embellecer y refrescar nuestro vecindario.

Como concejal del Distrito 5, estoy orgullosa de haber destinado más de \$1.5 millones en mejoras a este parque, incluidas las mejoras en el área de juegos acuáticos y el campo de béisbol de los Arizona Diamondbacks. ¡Sigamos haciendo que nuestra comunidad sea más verde y nuestro futuro más brillante!

## Incentivo Nuevo para Eliminación del Pasto Residencial para Promover la Conservación Acuática



Phoenix Water Services ha lanzado un nuevo programa que ofrece asistencia financiera a los propietarios que reemplacen sus jardines con jardines adaptados al desierto y que ahorren agua. La iniciativa alienta a los residentes a reducir el uso de agua al aire libre al recibir \$2 por pie cuadrado por quitar el césped. Este esfuerzo no solo conserva el agua, sino que también podría ayudar a los residentes a ahorrar dinero en sus facturas de agua. Es parte del compromiso más amplio de la ciudad con la vida urbana sustentable en un clima desértico. [Obtenga más información haciendo clic aquí. phoenix.gov/SaveWaterIncentives](http://phoenix.gov/SaveWaterIncentives)

Algunos puntos destacados son:

- Recibir \$2 por pie cuadrado por quitar al menos 250 pies cuadrados de césped.
- El césped debe estar vivo y saludable con una densidad mínima del 75 % del área que se va a quitar.
- Acceso a talleres educativos para recibir asistencia en el diseño de paisajes.
- Las solicitudes se aceptan por orden de llegada.

## Encuestas de Vecindarios Activos Conectados



Alhambra y Maryvale Village, The Street Transportation Phoenix Connected Active Neighborhoods (PhxCAN) necesita tu voz. Ayuda a dar forma al futuro de caminar, andar en bicicleta y andar en patines en tu comunidad participando en la encuesta del Programa PhxCAN. Tu opinión es fundamental para mejorar la infraestructura para ciclistas y peatones en toda la ciudad. La encuesta es rápida y fácil de completar. ¡Date prisa! ¡Cierra el 22 de diciembre! [Haz clic aquí para completar la encuesta.](#)

## Compostaje de Árboles y Coronas Navideñas



Cada año, el Departamento de Obras Públicas ofrece a los residentes de Phoenix varios lugares de entrega para que sus árboles de Navidad naturales y coronas se conviertan en abono. Los árboles o coronas se pueden dejar en cualquiera de los parques participantes de Phoenix (durante el horario comercial del parque) en cualquier momento entre el jueves 26 de diciembre de 2024 y el martes 7 de enero de 2025. Solo se aceptan árboles y coronas naturales, no árboles ni coronas de plástico. Los árboles y las coronas se convertirán en

abono en la planta de compostaje de la ciudad de Phoenix. Comuníquese con el servicio de atención al cliente de Phoenix al 602-262-6251 o envíe un correo electrónico a [solid.waste@phoenix.gov](mailto:solid.waste@phoenix.gov) para obtener más información o [haga clic aquí para obtener más detalles.](#)

A continuación, se incluye una lista de lugares de compostaje en West Phoenix:

- Marivue Park - 59th Ave. y Osborn Rd.
- Washington Park - 23rd Ave. y Maryland Ave.
- Desert West Park - 67th Ave. y Encanto Blvd.

Gracias por leer y compartir el Noticiero del Vecindario de diciembre con familiares, amigos y vecinos. Como siempre, comuníquese con nuestra oficina para sus comentarios, preguntas e inquietudes al (602) 262-7446 o [Council.district.5@phoenix.gov](mailto:Council.district.5@phoenix.gov). Para obtener actualizaciones periódicas, síganos en nuestras cuentas de redes sociales haciendo clic en los íconos a continuación.



[\[facebook.com\]](#)



[\[twitter.com\]](#)



[\[instagram.com\]](#)

[Visite el sitio web del Distrito 5 del Concejo Municipal de la Ciudad de Phoenix](#)

[Enviar a un amigo](#)